



**EAC**



## **ЭЛЕКТРОПЕЧЬ МУФЕЛЬНАЯ ЭМП 11.6 НЬЮ**



Декларация о соответствии  
ЕАЭС N RU Д-RU.НА27.В.01716\18 от 27.09.2018

### **Краткое руководство АВЕ 575.000.000 РЭК**

Электропечь муфельная с горизонтальной загрузкой.  
Для предварительного разогрева опок и сушки моделей.  
Максимальная загрузка - шесть опок х9.

**Адрес Изготовителя:**

620102, Россия, Екатеринбург, Чкалова 3, ООО «ВЕГА-ПРО»  
бесплатный звонок по России 8 800 700-12-20  
тел. (343) 311-11-21  
Сервис-центр: тел. (343) 234-66-23  
бесплатный звонок по России 8 800 700-11-02

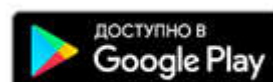
[www.averon.ru](http://www.averon.ru)

[feedback@averon.ru](mailto:feedback@averon.ru)

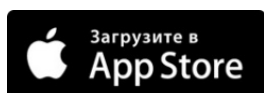
**ПРАЙС АВЕРОН всегда под рукой на мобильном**



Приложение ПРАЙС АВЕРОН для Android на



<https://play.google.com/store/apps/details?id=ru.averon.averonpricexml1>



Приложение ПРАЙС АВЕРОН для IOS (iPhone и iPad) на

<https://apps.apple.com/ru/app/прайс-аверон/id1484614177>













































**ВНИМАНИЕ!**















Обеспечить тягу зонта ЭМП для удаления побочных продуктов нагрева из камеры ЭМП:  
- установить ЭМП с ЗОНТ 11.6 ЭМП в вытяжном шкафу или подключить ЗОНТ 11.6 ЭМП к внешней вытяжке гибким рукавом;  
- при появлении признаков снижения тяги, например, характерного запаха, в холодном состоянии ЭМП прочистить вытяжной канал.

## СОДЕРЖАНИЕ



<b>ВВЕДЕНИЕ</b> .....	<b>5</b>
<b>НАНЕСЕННАЯ МАРКИРОВКА</b> .....	<b>6</b>
<b>1 ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ</b> .....	<b>6</b>
<b>2 КОМПЛЕКТНОСТЬ</b> .....	<b>6</b>
<b>3 МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ</b> .....	<b>6</b>
<b>4 КОНСТРУКЦИЯ</b> .....	<b>7</b>
4.1 Основные конструктивные элементы .....	7
4.2 Устройство .....	7
4.3 Индикация и управление .....	7
<b>5 ЭКСПЛУАТАЦИЯ</b> .....	<b>8</b>
5.1 Подготовка .....	8
5.2 Включение. Исходный режим .....	9
5.3 Коррекция рабочей программы .....	9
5.4 Выполнение рабочей программы .....	10
5.4.1 Особенности выполнения участков .....	10
5.4.2 Выполнение рабочей программы .....	10
5.4.3 Коррекция параметров программы во время выполнения .....	11
5.5 Индикация во время работы ЭМП по Wi-Fi .....	11
5.5.1 Выполнение программы по Wi-Fi .....	11
5.6 Сервисные программы .....	11
5.6.1 Таймер .....	11
5.6.2 Language (Выбор языка сообщений) .....	11
5.6.3 Обжиг ТЭНа .....	11
5.6.4 Служебные .....	12
5.6.5 Версии исполнения .....	12
5.6.6 Нарботка .....	12
5.6.7 Серийный номер .....	12
5.6.8 Настройки Wi-Fi .....	12
5.6.9 Сброс параметров Wi-Fi .....	12
5.7 По окончании работ .....	12
<b>6 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ</b> .....	<b>13</b>
<b>7 УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ</b> .....	<b>13</b>
<b>8 ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ</b> .....	<b>14</b>
<b>9 УТИЛИЗАЦИЯ</b> .....	<b>13</b>
<b>ПРИЛОЖЕНИЕ</b> .....	<b>14</b>

## КРАТКИЕ ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Действие	Шаг 1	Шаг 2	Шаг 3
Включить/выключить питание ЭМП	Использовать переключатель I/O		
Подтверждение действия (в диалоговом режиме)	Нажать 		
Отказ от действия (в диалоговом режиме)	Нажать 		
Изменить номер рабочей программы в Исходном	Кнопки  		
Перейти из Исходного в Коррекцию программы	Нажать 		
Скорректировать параметр рабочей программы	Нажатиями  выбрать нужный параметр	Нажатиями   изменить значение параметра или номер участка	
Из режима Коррекции программы вернуться в Исходный	Нажать  или  Удерживать не менее 2 сек	Подтвердить изменения кнопкой  или отказаться 	
Запустить выполнение программы из Исходного	Нажать 		
Приостановить выполнение программы	Нажать 		
Изменить заданные параметры программы во время ее выполнения	Удерживать  не менее 2 сек	Нажатиями  выбрать нужный параметр	Нажатиями   изменить значение параметра или номер участка
Выход из режима редактирования программы во время выполнения	Нажать 	Подтвердить изменения кнопкой  или отказаться 	
Принудительно перейти к выполнению следующего участка программы	Удерживать  не менее 2 сек	Подтвердить кнопкой  или отказаться 	
Принудительно завершить выполнение программы	Нажать 	Подтвердить кнопкой  или отказаться 	
Просмотр оставшегося времени до конца программы	Нажать кнопки  		
Просмотр версии исполнения	Удерживать  в Исходном не менее 2 сек	Кнопками   выбрать сервисную программу с версией исполнения	
Просмотр наработки ТЭНа	Удерживать  в Исходном не менее 2 сек	Кнопками   выбрать сервисную программу «Наработка ТЭНа»	
Запуск сервисной программы Обжиг ТЭНа	Удерживать  в Исходном не менее 2 сек	Кнопками   выбрать сервисную программу Обжиг ТЭНа и запустить кнопкой 	
Просмотр серийного номера ЭМП	Удерживать  в Исходном не менее 2 сек	Кнопками   выбрать строку, отображающая серийный номер	

Действие	Шаг 1	Шаг 2	Шаг 3
Просмотр IP-адреса ЭМП и включение/выключение функции Wi-Fi	Удерживать  в Исходном не менее 2 сек	Кнопками   выбрать сервисную программу «Настройки Wi-Fi»	Кнопками   выбрать необходимое состояние Wi-Fi. Нажать  чтобы сохранить или  чтобы выйти без сохранения
Сброс параметров Wi-Fi в исходное состояние	Удерживать  в Исходном не менее 2 сек	Кнопками   выбрать сервисную программу «Сброс парам Wi-Fi». Нажать 	Подтвердить кнопкой  или отказаться 
Войти в режим Таймера	Удерживать  в Исходном не менее 2 сек	Кнопками   выбрать сервисную программу «Таймер»	
Запустить Таймер	Нажатиями  в меню Таймера выбрать нужный параметр	Кнопками   установить нужный номер программы и время отложенного запуска.	Нажать  для запуска Таймера.  Удерживать  не менее 2 сек, чтобы выйти из режима Таймера

Примечание:

<sup>1)</sup> - кратковременное нажатие  или  изменяет параметр на один дискрет. Удержание кнопки более 1 с включает автоматическое изменение, остановка изменения – повторным кратковременным нажатием кнопки.








научно-производственный комплекс

**Учебный центр АВЕРОН**  
приглашает на обучение зубных техников, врачей, руководителей и администраторов стоматологических учреждений

Программа на <http://www.averon.ru/study/>




## КОНТАКТЫ АВЕРОН

 averon.ru	 Averon Russia
 8 800 700-12-20 бесплатный по РФ	 АВЕРОН - оборудование для зубных техников
 feedback@averon.ru	 instagram.com/ averon.ru

Присоединяйтесь к нам в соц. сетях!

Изготовитель вправе вносить в конструкцию изменения, не ухудшающие потребительские свойства изделия.

## ВВЕДЕНИЕ

Уважаемый покупатель,

Благодарим Вас за приобретение ЭМП, предназначенной для всех паковочных масс, в т.ч. «шоковых».

Данное изделие является дальнейшим развитием Электропечей муфельных ЭМП «АВЕРОН» в направлении повышения качества и надежности конструкции.

Микропроцессорная система эффективно управляет функционированием ЭМП согласно заданной программе. ЭМП хранит в памяти до 12-ти рабочих программ, вводимых и свободно перепрограммируемых Вами.

В Исходном режиме на индикаторе отображается текущая температура в камере ЭМП, номер последней выбранной программы, состояние Wi-Fi.

Легкое и доступное управление по встроенному меню сведет к минимуму Ваши временные затраты на освоение и, собственно, работу с ЭМП.

Увеличенная, по сравнению с обычными муфельными печами, скорость нагрева (до 30°С/мин) позволяет эффективнее работать с шоковыми паковочными массами.

**До начала эксплуатации ознакомьтесь с настоящим Руководством, в т.ч. Рекомендациями по эксплуатации ЭМП (Приложение).**

### РЕКОМЕНДАЦИИ

[подробнее см. Приложение](#)

При вводе параметров программы нагрева следовать рекомендациям изготовителя паковочной массы.

При использовании «шоковых» паковочных масс опока устанавливается в ЭМП после нагрева камеры до ~700°С.

Для стандартных паковочных масс:

При наличии сушильной печи, например, **ЭПС АВЕРОН**, для сушки опока выдерживается 1 час в ЭПС при 270°С, затем перемещается в нагретую до той же температуры ЭМП, где выдерживается ещё 1 час, после чего продолжается нагрев.

При использовании только ЭМП выдержка при 270°С составляет 1,5 часа.

При достижении ЭМП конечной температуры разница между температурами внутри опок и в камере ЭМП составляет 10-12°С. Для выравнивания температур выдержать опоки в ЭМП при конечной температуре не менее 30...60 мин в зависимости от типоразмера.

### ВНИМАНИЕ!

**Использование по назначению**

ЭМП разработана и предназначена для предварительного разогрева опок. Изготовитель не несет ответственности за вред или ущерб, полученный в результате иного использования ЭМП, отличного от указанного в настоящем Руководстве, или в результате нарушения указаний по эксплуатации.

Нормальное функционирование вне допуска по напряжению питания Изготовителем не гарантируется.

Использование не по назначению или с отклонением от указаний по эксплуатации прекращает действие гарантии на данную ЭМП.


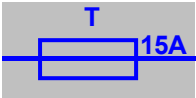
Сервисные работы должны проводиться Изготовителем или специалистами, имеющими разрешение Изготовителя на их проведение.

Избегайте повреждений индикатора и кнопок: не подвергайте их воздействию высоких температур, нагретых или острых предметов.

Допускается:

- потемнение теплоизолятора ЭМП после технологического прогона при приемо-сдаточных испытаниях;
- частично открытые участки спирали нагревателя ЭМП;
- наличие трещин в камере, не приводящих к повреждению работ.

## НАНЕСЕННАЯ МАРКИРОВКА

	<b>“Внимание! Смотри сопроводительные документы”</b> - необходимо предварительно изучить Руководство по эксплуатации, особенно раздел МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ: подключение ЭМП к электрической сети.
~220/230В 50Гц 12А	Номинальные значения параметров сети электропитания переменного тока и максимальный потребляемый ток
	Предохранители, тип Т, номинальный ток 15 А

### 1 ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

- 1.1** Настоящее Руководство по эксплуатации распространяется на Электропечь муфельную ЭМП 11.6 НЬЮ серии ЭМП “АВЕРОН”, ТУ 28.21.13-002-52331864-2018, далее – ЭМП, с горизонтальной загрузкой.
- 1.2** ЭМП предназначена для разогрева литейных форм (опок), а также сушки моделей.
- 1.3** Установка и эксплуатация ЭМП должны проводиться в соответствии с требованиями, изложенными в настоящем Руководстве.

#### ВНИМАНИЕ!

Обеспечить тягу зонта ЭМП для удаления побочных продуктов нагрева из камеры ЭМП:  
 - установить ЭМП с ЗОНТ 11.6 ЭМП в вытяжном шкафу или подключить ЗОНТ 11.6 ЭМП к внешней вытяжке гибким рукавом;  
 - при снижении тяги, появлении характерного запаха, в холодном состоянии ЭМП прочистить вытяжной канал.

### 2 КОМПЛЕКТНОСТЬ

Наименование	Обозначение	Кол-во
Электропечь муфельная		1
Подставка для опок (10)	ТЭНВАК-ПОДСТАВКА 11.6	1
Подставка для тиглей (14)	ПОДСТАВКА 2.0 ТИГЕЛЬ	1
Ручка дверцы		1
Саморез п-круг. 3,5x9,5		4
Вставка плавкая ВП2-1В-15А-250В		2
Краткое руководство	АВЕ 575.000.000 РЭК	1
Этикетка в комплект ЭМП 11.6 НЬЮ	АВЕ 575.000.000 ЭТК	1
<input checked="" type="checkbox"/> - Поставка по дополнительной заявке на <a href="http://www.aveon.ru">www.aveon.ru</a> или по тел. 8 800 700 12 20, звонок бесплатный по РФ		
<input checked="" type="checkbox"/> Зонт вытяжной специализированный	ЗОНТ 11.6 ЭМП	
<input checked="" type="checkbox"/> Щипцы для перемещения опок	ЩИПЦЫ 1.0 ОПОКА	
<input checked="" type="checkbox"/> Подставка для тиглей	ПОДСТАВКА 2.0 ТИГЕЛЬ	
<input checked="" type="checkbox"/> Подставка для охлаждения опок	КУЛЕР 1.0 ОПОКА	

### 3 МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Розетка питания ЭМП должна иметь контакт защитного заземления.

Запрещается эксплуатация со снятыми частями корпусов.

Смена, проверка предохранителей должны проводиться при вынутой из розетки вилке сетевого шнура ЭМП.

Соблюдать осторожность при открывании камеры нагрева во избежание ожогов горячим воздухом, нагретыми частями камеры.

Не допускается касание внутренней поверхности камеры при включенном питании ЭМП.

Остерегаться прикосновений к нагревающимся поверхностям корпуса.

## 4 КОНСТРУКЦИЯ

### 4.1 Основные конструктивные элементы

- 1 Камера нагрева
- 2 Дверца
- 3 Ручка дверцы
- 4 Индикатор включения нагревателя
- 5 Выход вытяжного канала
- 6 Блок управления
- 7 Текстовый индикатор
- 8 Клавиатура
- 9 Конечный выключатель дверцы
- 10 Подставка для опок
- 11 Сетевой выключатель I/O
- 12 Предохранители
- 13 Сетевой шнур
- 14 Подставка для тиглей
- 15 Регулируемая опора дверцы



Рис. 2



Рис. 3

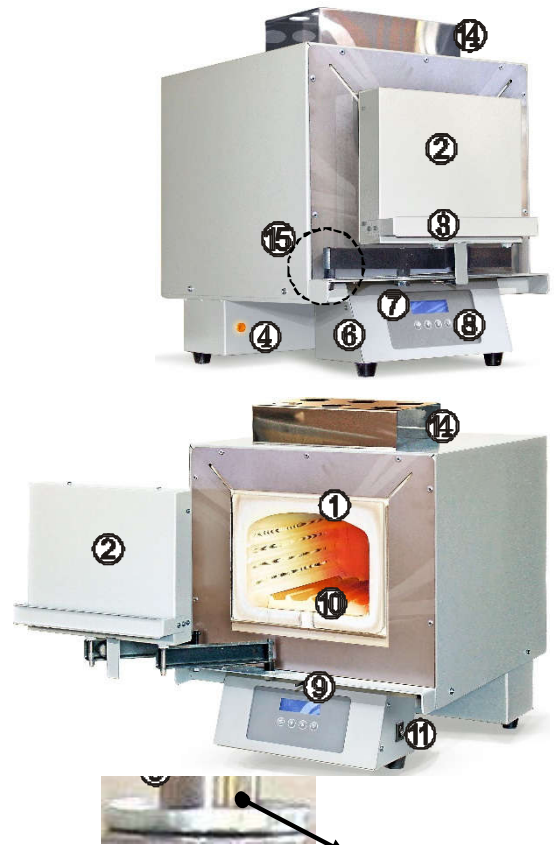


Рис. 1

### 4.2 Устройство

4.2.1 В основе работы ЭМП - принцип программного автоматического управления техпроцессами, реализуемый микропроцессорной системой управления.

4.2.2 Камера нагрева выполнена в виде цельнолитого огнеупорного корпуса.

4.2.3 Термопара установлена на задней стенке камеры нагрева.

4.2.4 Удаление газов из камеры ЭМП, выделяемых при нагреве опок, выполняется через вытяжной канал (5), рис. 1.

### 4.3 Индикация и управление


4.3.1 Текстовый индикатор (7) может отображать:

- текущее состояние ЭМП;
- меню для выбора последующих действий ЭМП;
- информационные, справочные и специальные сообщения.

4.3.2 Режимы ЭМП (подробнее см. раздел ЭКСПЛУАТАЦИЯ):

- **Исходный/Выбор** рабочей программы – устанавливается после включения электропитания ЭМП;
- **Коррекция** рабочей программы – просмотр и коррекция параметров программы;
- **Выполнение** рабочей программы – автоматическое исполнение выбранной программы (одновременно в ЭМП может храниться до 12 рабочих программ);
- **Сервисные программы** – выбор сервисной программы, просмотр и коррекция ее параметров или исполнение выбранной программы. Информация встроенной справочной системы позволяет оперативно освоить работу на ЭМП.

### 4.3.3 Назначение кнопок

Кнопка	Комментарий
	Переход из <b>Исходного</b> в режим <b>Коррекции</b> рабочих программ
	Переход из <b>Исходного</b> в режим <b>Сервисные программы</b> (нажатие >2 сек)
	Переход к следующему параметру в режимах <b>Коррекции</b> и <b>Таймер</b>
	Переход к <b>редактированию</b> параметров программы при <b>Выполнении</b> рабочей программы (нажатие >2 сек)
	Приостановить выполнение рабочей программы
	Переход из <b>Сервисных программ</b> в <b>Исходный</b>
	Переход из режима <b>Коррекции</b> программы в <b>Исходный</b> (нажатие >2 сек)
	Выход из режима <b>Таймер</b> (нажатие >2 сек)
	Переход к следующему участку при <b>Выполнении</b> рабочей программы (нажатие >2 сек)
	Переход из <b>Исходного</b> в режим <b>Выполнения</b> выбранной рабочей программы
	Переход из режима <b>Коррекции</b> программы в <b>Исходный</b>
	Переход из режима <b>Выполнения</b> программы в <b>Исходный</b>
	Запуск и остановка <b>Таймера</b>
	Изменение номера рабочей программы в <b>Исходном</b>
	Уменьшение/увеличение значения выбранного параметра
	Выбор варианта при запросе последующих действий
	Перемещение между названиями сервисных программ
	Отображение прогнозируемого времени до конца выполнения рабочей программы

## 5 ЭКСПЛУАТАЦИЯ

### ВНИМАНИЕ!

Для удаления продуктов сгорания воска рекомендуется устанавливать ЭМП с ЗОНТ 11.6 ЭМП в вытяжном шкафу или использовать ЗОНТ 11.6 ЭМП, подключенный к внешней вытяжке.

### 5.1 Подготовка

### ВНИМАНИЕ!

**КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ** извлечение из упаковки и транспортировка ЭМП **ЗА ДВЕРЦУ** или ее **РУЧКУ!!!**  
Обеспечить надежный контакт «вилка-розетка»!

- распаковать **ЭМП**;
- извлечь комплектующие из камеры **ЭМП**;
- **ОБЯЗАТЕЛЬНО** удалить с терморпары транспортировочный защитный вкладыш;
- при выявлении нарушений тары, внешнего вида и комплектности зафиксировать их и обратиться к Поставщику;

### ВНИМАНИЕ!

При нарушении правил транспортирования, указанных маркировкой на таре, или температурной деформации в эксплуатации возможны нарушения заводской регулировки положения дверцы.

Для устранения ослабить гайку регулируемой опоры **(15)** и обеспечить плотное прилегание дверцы по всему периметру. Затянуть гайку.

Для плотного закрывания, подвеска дверцы сделана плавающей с магнитной фиксацией. Поэтому легкое раскачивание двери при открывании не является дефектом конструкции.

- установить **ЭМП** на негорючую устойчивую горизонтальную поверхность на расстоянии не менее 25 см от ближайших стен и перегородок, в хорошо проветриваемом месте;
- обеспечить свободный доступ к органам управления, соединительным разъемам, а также отсутствие горючих предметов вблизи **ЭМП**;
- выдержать **ЭМП** при комнатной температуре 4 часа, если она находилась в холоде;
- подключить **ЭМП** к сети ~ 220/230В 50Гц (см. МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ).  
Перед подключением **ЭМП** к сети убедитесь в соответствии параметров питающей сети установленным требованиям;
- распаковать и установить ручку **(3)** дверцы на саморезы из комплекта поставки;



- распаковать и установить подставку для тиглей (14). Подставка может быть установлена как на ЭМП (рис. 1) - в кожухе есть специальные пазы, так и отдельно на столе;
- распаковать и установить в камере ЭМП подставку (10) из комплекта поставки;

#### **ВНИМАНИЕ!**

**Запрещается** эксплуатация ЭМП без подставки (10), необходимой для размещения опоки БЕЗ СОПРИКАСАНИЯ с нагревательными элементами, повышения теплоёмкости для снижения перепадов температуры при загрузке ЭМП и защиты дна камеры нагрева.  
Дверцу закрывать плавно до фиксации магнитами.

- удалить защитную пленку с индикатора.
- проверить плотность прилегания, отсутствие перекоса и щелей при закрывании дверцы. Проверку периодически повторять в эксплуатации.

## 5.2 Включение. Исходный режим

**Не коммутировать сеть выключателем (11) чаще 1 раза в минуту.**

После включения выключателем (11) ЭМП кратковременно (около 2 сек) отображает на индикаторе:  
затем переходит в режим **Исходный**.

**ЭМП 11.6 НЬЮ  
Аверон**

В Исходном режиме на индикаторе отображается текущая температура в камере ЭМП, номер последней выбранной рабочей программы, состояние Wi-Fi.

**П 7      25°**  
☰-парам.    ⏴-пуск

Короткими нажатиями кнопок ⏴ ⏵ производится последовательный перебор номера программ П1-П2-П3-...-П12-П1-....

При нажатии кнопки ☰ происходит переход в режим **Коррекции** выбранной программы (п. 5.3), а при нажатии кнопки ⏴ - переход в режим **Выполнения** выбранной программы (п. 5.4.2), если ее параметры введены.

При длительном (не менее 2-х сек) нажатии кнопки ☰ происходит переход в режим **Сервисные программы** (п. 5.6).

Если Wi-Fi модуль готов к работе, то в Исходном отображается значок 📶. Если Wi-Fi недоступен - . .

Если Wi-Fi модуль в меню Сервисных программ **Настройки Wi-Fi** отключен, то в этой позиции ничего не отображается.

## 5.3 Коррекция рабочей программы

Рабочая программа может содержать от 1 до 9 участков с перепрограммируемыми параметрами, обеспечивающими нагрев, выдержку (ступенчатый нагрев) и охлаждение:

- конечная температура участка (**T**);
- скорость нагрева (**V**). Скорость охлаждения не задается;
- время выдержки на конечной температуре (**t**) в формате чч:мм.

Певоначально, в заводской поставке ЭМП, во всех программах параметры не заданы и при входе в режим **Коррекции** на индикаторе отображается:

**П 1(1)      КОНЕЦ**

Если параметры выбранной программы заданы, то при входе в режим **Коррекции** на индикаторе (7) отображаются номер программы и параметры первого участка выбранной программы.

**П7(1)      T= 800°**  
**V=30°/м.      t=01:40**

Пример: В программе №7 на участке 1 задан нагрев до 800°C со скоростью 30°C/мин. При достижении 800°C будет производиться ее поддержание в течение 1 часа 40 мин.

Значение доступного для коррекции параметра мигает.

Для перехода к другому параметру нажать кнопку ☰.

**Для изменения значения** доступного для коррекции параметра нажать ⏴ или ⏵. При удержании кнопки значение параметра изменяется в ускоренном режиме до достижения предельного значения.

Если температура участка программы задана меньше 100°, такой и последующий участок не выполняется, на индикаторе:

**П 7(2)      КОНЕЦ**

Если температура следующего участка ( $T_{n+1}$ ) задана меньше температуры предыдущего участка ( $T_n$ ), но не менее  $100^{\circ}\text{C}$ , то на участке ( $T_{n+1}$ ) происходит охлаждение естественным образом.

Для возвращения в **Исходный** нажать .

## 5.4 Выполнение рабочей программы

### 5.4.1 Особенности выполнения участков

На рисунках А, В, С, D приведены примеры индикации параметров введенной **Программы 1, П1**.

Для участка 1, П1(1), рис. А, задан НАГРЕВ со скоростью  $V=10^{\circ}/\text{мин}$  до  $T=350^{\circ}\text{C}$  и последующая ВЫДЕРЖКА  $350^{\circ}\text{C}$  в течение  $t=30$  мин.

**П1(1) T=350°**  
**V=10°/м. t=00:30**

Для участка 2, П1(2), рис. В, задан НАГРЕВ до  $T=250^{\circ}\text{C}$ , однако на предыдущем участке, П1(1), была задана более высокая конечная температура участка,  $350^{\circ}\text{C}$ , и на участке П1(2) будет происходить ОХЛАЖДЕНИЕ до  $T=250^{\circ}\text{C}$ , а затем ВЫДЕРЖКА  $T=250^{\circ}\text{C}$  в течение полутора часов,  $t=01:30$ . Скорость ОХЛАЖДЕНИЯ не задается, на индикаторе для П1(2) автоматически отображается «V= - -».

**П1(2) T=250°**  
**V= - - t=01:30**

При запуске программы на «горячей» ЭМП, например, при текущей  $T \sim 400^{\circ}\text{C}$  предыдущие участки с конечной температурой ниже текущей (П1(1) и П1(2), рис. А и В) игнорируются. ЭМП сразу перейдет к исполнению участка 3 - нагреву до  $500^{\circ}\text{C}$ , П1(3) (рис. С).

**П1(3) T=500°**  
**V=10°/м. t=01:00**


Для ограничения числа (исключения лишних) участков программы установите на следующем после крайнего используемого участка температуру (Т) меньше  $100^{\circ}\text{C}$ . На индикаторе отобразится **КОНЕЦ** (рис. D), и участки 4...9 П1 не будут выполняться.

**П1(4) КОНЕЦ**

Реальная скорость нагрева может отличаться от заданной в зависимости от степени загрузки камеры и соотношения заданных параметров участков программы.

Также участки могут быть пропущены принудительно в ходе выполнения программы (см.п. 5.4.2).

### 5.4.2 Выполнение рабочей программы

Запуск выбранной рабочей программы производится из **Исходного** нажатием .




**П 5(1) T= 245° ►**  
**Нагрев до T= 400°**



При исполнении программы на индикаторе отображаются:

**П 5(1) T= 400° ►**  
**Выдержка 00:48**




- номер программы и номер участка;
- текущая температура в камере;
- процесс – **Нагрев**, **Выдержка** или **Охлаждение** (выдержка: отображается время, от начала выдержки на этом участке в формате чч:мм, если время больше 1 часа, или в формате мм:сс, если время меньше 1 часа);
- символ ► – признак исполнения программы. Символ ► мигает, если программа выполняется. Символ ► не мигает, если выполнение программы приостановлено: например, камера не закрыта.


Если камера не закрыта - нагрев отключается, на индикаторе отображается **ЗАКРОЙТЕ КАМЕРУ** и выдается звуковой сигнал.

Для досрочного перехода с текущего участка на следующий удерживать  не менее 2 сек, затем подтвердить переход нажатием  или отказаться от перехода – .

Просмотр прогнозируемого времени до конца программы - краткое нажатие кнопок  и  (отображается примерное время до конца исполнения программы в формате чч:мм в течение 10 секунд).

**П 5(1) T= 400° ►**  
**Осталось: 01:52**

Прерывание исполнения программы – нажатием кнопки , затем подтверждение и возврат в **Исходный** -  или отказ и продолжение исполнения программы – .

Приостановление исполнения программы (пауза) – нажатие кнопки . Отображается время, прошедшее после приостановления исполнения программы в формате мм:сс, если время меньше 1 часа или в формате чч:мм, если время больше 1 часа.

После выполнения последнего участка программы на индикаторе отображается ГОТОВНОСТЬ, выдается прерывистый звуковой сигнал и в течение 1 часа поддерживается температура участка. По окончании 1 часа индикации ГОТОВНОСТЬ на индикаторе отображается ПРОЦЕСС ЗАВЕРШЕН, ЭМП охлаждается естественным образом.


П 5 T= 800° ►  
ГОТОВНОСТЬ

ПРОЦЕСС  
ЗАВЕРШЕН




Снятие звукового сигнала – нажатием любой кнопки.

Повторное нажатие кнопки – возврат в Исходный.

#### 5.4.3 Коррекция параметров программы во время выполнения

Вход в режим **Коррекции** параметров программы во время ее выполнения – по длительному удержанию (не менее 2 сек) кнопки .


Коррекция параметров программы - аналогично п. 5.3.

Выход из коррекции нажатием , затем: подтвердить изменения нажатием  или отказаться – .

#### 5.5 Индикация во время работы ЭМП по Wi-Fi

Если исполнение программы не запущено, то во время обмена данными по Wi-Fi на индикаторе отображается название ЭМП, серийный номер и текущая температура в камере.


Во время обмена данными с Wi-Fi устройством, кнопки на пульте ЭМП не активны.


ЭМП 11.6 НЬЮ   
N:000000 T= 25°

##### 5.5.1 Выполнение программы по Wi-Fi



Индикация во время выполнения программы при работе ЭМП по Wi-Fi аналогичен обычному режиму, описанному в п. 5.4.2.




Вместо номера программы на индикаторе отображается мигающий значок .

При потере связи с Wi-Fi устройством исполнение программы продолжается, но при этом значок  горит постоянно, не мигая, - это говорит о том, что исполнение текущей программы было запущено с Wi-Fi устройства.

П  (1) T= 245° ►  
Нагрев до T= 400°

#### 5.6 Сервисные программы





Для перехода в меню **Сервисных программ** удерживать  в Исходном не менее 2-х сек. Возврат в Исходное из **Сервисных программ** нажатием .



Выбор программы – кнопками  . Вход в сервисные программы - кнопкой .

При входе в программу «Обжиг ТЭНа» производится запуск процесса обжига.

##### 5.6.1 Таймер




Используется для отложенного запуска выбранной программы.

Параметры программы задаются в режиме **Коррекции** программы (см. п. 5.3). Для отложенного запуска программы в данном меню необходимо выбрать номер программы и задать время до запуска в формате чч:мм. Переход между параметрами осуществляется кнопкой , изменение параметров кнопками  . Запуск и остановка таймера кнопкой .

П1  00:00  
 - ЗАПУСТИТЬ

Для возврата в список **Сервисных программ** удерживать  не менее 2 сек.

##### 5.6.2 Language (Выбор языка сообщений)

Выбор языков кнопками  . Нажать  для сохранения выбора и возврата в список **Сервисных программ**.

Прг. сервисные  
Language

Выйти в список **Сервисных программ** без сохранения – нажат .

##### 5.6.3 Обжиг ТЭНа

Сервисная специализированная программа формирования на поверхности проволоки нагревателя защитной пленки для увеличения ресурса нагревателя.

Прг. сервисные  
Обжиг ТЭНа

Программа выполняется:

- однократно в полном объеме после установки нового ТЭН лицом, производящим данную работу;
- периодически в полном объеме в рамках технического обслуживания (раздел 6).

П13(1) T= 37° ▶  
Нагрев до T= 200°

Если камера не закрыта – закрыть камеру.

Обжиг производится в автоматическом режиме.

Для запуска программы обжига нажать ⏴.

Для остановки обжига - нажать ⏵. Для выхода из программы – нажать ⏶, продолжить обжиг – ⏷.

Продолжительность выполнения программы: около 7 часов.

#### 5.6.4 Служебные

Содержит режимы настройки и диагностики ЭМП. Используется Изготовителем и специалистами сервисных центров. Вход защищен паролем.

#### 5.6.5 Версии исполнения

Показывает версии программного обеспечения ЭМП.

ЭМП: v 1.00  
ПУ: v 1.00

Переключение между отображением номера и даты версии ⏴ или ⏶.

Для возврата в список **Сервисных программ** нажать ⏸.

#### 5.6.6 Нарботка

Нарботка нагревателя определяется в условных единицах с учетом условий эксплуатации:

- при температуре в камере ниже 500 °С время работы нагревателя не учитывается;
- с ростом температуры вес времени работы нагревателя в оценке наработки увеличивается, поскольку возрастает скорость износа материала нагревателя.

Для эффективной выработки срока службы нагревателя рекомендуется:

- сушить литейные формы и выплавлять воск в сушильной печи ЭПС;
- обязательно использовать ЗОНТ 11.6 ЭМП, подключив к вытяжной вентиляции или разместив в вытяжном шкафу;
- производить периодический обжиг нагревательной камеры согласно разделу 6 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ;
- исключить «пустые прогоны» ЭМП, особенно при высоких, более 500°С, температурах.

Для возврата в список **Сервисных программ** нажать ⏸.

#### 5.6.7 Серийный номер

Данный пункт отображает серийный номер ЭМП.

Wi-Fi: ВКЛ.  
192.168.0.1

#### 5.6.8 Настройки Wi-Fi

Включение и выключение Wi-Fi модуля в ЭМП.

В данном меню также отображается текущий IP-адрес ЭМП в Wi-Fi сети. Выбор состояния Wi-Fi модуля кнопками ⏴⏶. Сохранить выбор и вернуться в список **Сервисных программ** - нажать ⏵. Выйти в список **Сервисных программ** без сохранения – нажать ⏸.

#### 5.6.9 Сброс параметров Wi-Fi

Сброс настроек Wi-Fi модуля к исходным. Для сброса настроек нажать ⏵ и в диалоговом окне нажать ⏶, если согласны, и ⏴, если – нет. После сброса настроек Wi-Fi модуля при запуске ЭМП будет создаваться Wi-Fi точка доступа с именем EMF#000000, где 000000 – серийный номер ЭМП. Пароль от Wi-Fi сети по умолчанию – 12345678.

### 5.7 По окончании работ

- выключить электропитание сетевым выключателем;
- при длительных перерывах в работе или техническом обслуживании отключить вилку сетевого шнура от сети.

## 6 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Для ЭМП установлены следующие виды ухода и техобслуживания, выполняемые персоналом, эксплуатирующим ЭМП:

- ежедневный, включающий очистку наружных поверхностей от пыли влажной мягкой тканью (губкой). Затекание растворов в конструкцию ЭМП недопустимо;
- ежемесячный, включающий операции ежедневного обслуживания, визуального контроля состояния камеры нагрева и вытяжного канала с очисткой последнего при появлении признаков снижения тяги;
- периодический, обязательный через каждые 2000 у.е. наработки ТЭН, контролируемой по показаниям счётчика наработки (см. п.5.6.6, программа Нарботка), путём запуска и проведения программы Обжиг ТЭНа (п.5.6.3).

Для замены предохранителей:

- выключить ЭМП и отключить вилку ее сетевого шнура от розетки;
- заменить предохранители на исправные.

## 7 УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Перечень наиболее вероятных неисправностей, диагностических сообщений ЭМП, а также методы их устранения приведены в таблице.

В случаях, когда устранить дефект не представляется возможным - обращаться на предприятия, осуществляющие гарантийное и постгарантийное обслуживание.

Проявление неисправности	Причина	Что делать
При включении ЭМП отсутствует индикация	Неисправны предохранители	Заменить предохранители (см. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ)
	Неисправен блок питания	☎
Нет реакции на кнопки клавиатуры	Неисправны кнопки клавиатуры или панель управления	☎
Индикация «Обрыв нагревателя!»	Неисправен нагреватель	☎
Индикация «Обрыв терморпары»	Неисправна терморпара	☎
Индикация «Отсутствует сигнал с терморпары»	Неисправна схема измерения	☎
Индикация «Неисправен симистор!»	Неисправен ключ включения нагревателя	☎
Индикация «Неисправность термотракта», «Сработала защита от перегрева»	Неисправен нагреватель или термотракт	☎
Индикация «Сбой по питанию» > 10 сек. Выполнение программы остановлено.	Питание сети отсутствовало более 10с	Проверить соответствие сетевого напряжения заданным требованиям
Отсутствует генерация RTC	Не работает блок часов текущего времени	☎ Работать можно
Отсутствуют 100 Гц импульсы	Отсутствуют синхронизирующие импульсы	☎
Неплотно или с перекосом закрывается дверцы	Повреждения при транспортировке, температурные деформации	Ослабить гайку регулируемой опоры (15) и обеспечить плотное прилегание дверцы по всему периметру. Затянуть гайку

Примечание: ☎ - если дефект не устранен, то обратитесь к продавцу или в ближайшее представительство АБЕРОН.

## 8 УТИЛИЗАЦИЯ

В составе ЭМП не содержится драгметаллов и опасных веществ. Специальных мер по утилизации (уничтожению) ЭМП не требуется.

## 9 ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

9.1 Транспортирование ЭМП проводится в таре изготовителя вертикально согласно маркировке, всеми видами крытых транспортных средств по действующим для них правилам.

Условия транспортирования: от минус 50 до +50°C, относительная влажность до 100% при температуре 25°C.

9.2 ЭМП должна храниться на закрытых складах в упаковке или таре предприятия-изготовителя вертикально согласно маркировке, на стеллажах в один ряд при температуре от минус 50 до 40°C и относительной влажности до 98% при температуре 25°C. Не допускается хранение ЭМП совместно с кислотами и щелочами.

## ПРИЛОЖЕНИЕ

### Рекомендации по эксплуатации ЭМП

Паковочные массы состоят из наполнителей - кварц и кристобалит, а также связующих веществ - дегидрогенофосфат (фосфат) аммония (кислотный, получаемый в химическом процессе из фосфора и соли аммония) и оксид магния (щелочной).

Для повышения термостойкости, регулирования текучести, затвердения, прочности и окраски массы применяются оксид циркония, диоксид титана, оксид алюминия, другие добавки.

Кроме того, твердость, прочность, расширение паковочной массы зависят от вида и концентрации используемой при замешивании жидкости (например, коллоидальный диоксид кремния - водный раствор кремнезоли), состава наполнителей, а также от пропорции связующих веществ и наполнителей.

Для прочности и термостойкости литейной формы необходима относительно крупная фракция наполнителя. Для получения гладкой поверхности добавляется кварцевый порошок с размером частиц около 5 мкм, который заполняет пространство между крупными зёрнами. Разные размеры частиц и точно подобранная пропорция влияют на расширение паковочной массы.

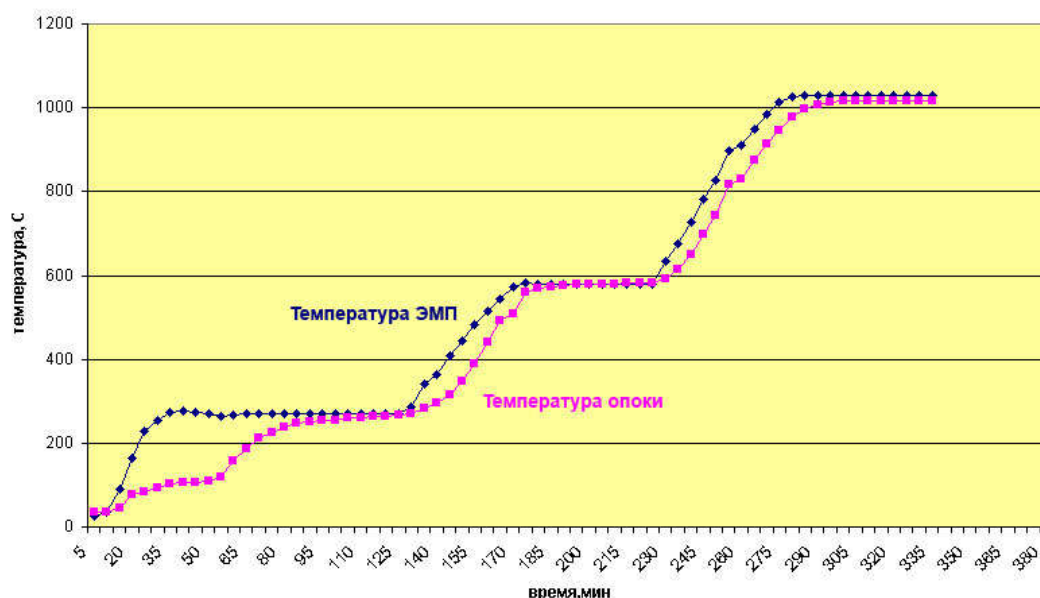
Общее расширение обуславливается ходом химических реакций с образованием новых соединений при затвердевании масс и структурными изменениями их компонентов при нагреве (изменение модификации кристаллических решеток с увеличением их объёма).

Процесс термического расширения проходит в несколько этапов.

При нагреве до 230°C наблюдается небольшое расширение вследствие химической реакции между компонентами паковочной массы. При этом выделяется содержащаяся в соединении кристаллическая вода, которая вместе со свободной водой испаряется, и температура опоки остаётся около 100°C до конца испарения.

Различают массы быстрого прогрева («шоковые») и обычные (классические).

теплотехнические испытания ЭМП



Из приведённого графика для классической паковочной массы (см. рис.) видно, что процесс удаления воды продолжается около 50 мин.

Следующее заметное расширение происходит при температурах между 230°C и 270°C, когда низкий кристобалит преобразуется в высокий кристобалит с выделением остатков влаги. При слишком быстром нагреве опок в этом интервале температур возникает большое напряжение, что может привести к образованию трещин. Введение выдержки способствует медленному удалению влаги, в результате – повышение качества формы. По графику можно определить требуемую продолжительность этапа предварительного нагрева и выдержки при 270°C – это около 2-х часов.

При наличии сушильной печи, например, **ЭПС АВЕРОН** опока выдерживается при этой температуре 1 час в сушильной и 1 час в муфельной печи, потом проводится дальнейший нагрев.

Далее, до температуры 573°C расширение обусловлено преобразованием низкого кварца в высокий. После этого термическое расширение, в основном, завершается.

В диапазоне между 573°C и 590°C можно сделать выдержку при температуре 580°C. Однако, для процесса расширения и, следовательно, качества формы преобразование кварца не является столь критическим и не вызывает возникновения напряжений, приводящих к появлению трещин, как преобразование кристобалита, поэтому этот участок не всегда обязателен. Нужен лишь в тех случаях, когда это указано в инструкции изготовителя по применению материала.

«Шоковые» массы являются хорошей альтернативой с точки зрения экономии времени, поскольку значительно сокращают процесс предварительного нагрева. У этих паковочных масс по сравнению с классическими расширение при затвердевании больше, чем термическое. Благодаря чему, при предварительном нагреве не создается значительных напряжений в литейной форме из-за термического расширения и выделения водяного пара с аммиаком. Поэтому при применении «шоковых» масс, в отличие от классических, не требуется введения стадий выдержки для снижения давления, возникающего при термическом расширении кристобалита и кварца.

При использовании «шоковых» масс установка опок в муфельную печь может проводиться при температуре намного выше, чем температура, при которой происходит кристобалитовый или кварцевый скачок наполнителей. Высокая мелкозернистость специально разработанных «шоковых» масс улучшает текучесть при паковке и обеспечивает гладкую поверхность литейной формы, но способствует некоторому снижению прочности, в отличие от классических, очень прочных паковочных масс.

В паковочных массах для работы со сплавами на основе золота связующий компонент – гипс, который распадается при температуре выше 740°C. Общее расширение таких масс составляет максимум 1,5%, что достаточно для золотосодержащих сплавов, но мало для кобальт- и никельхромовых.

#### **Технические данные некоторых паковочных масс, приведённые их изготовителем в инструкции по применению**

##### **Массы для модельного литья**

###### ***OPTIVEST***

Концентрация подмешиваемой жидкости, %	Расширение при схватывании, %	Термическое расширение, %	Общее расширение, %
0	0,1	0,6	0,7
50	0,2	0,9	1,1
75	0,4	1,1	1,5
100	0,6	1,2	1,8

После заправки оставить литейную форму на 60 мин. для отверждения. Далее поместить в прогретую до 300°C печь и выдержать 45...60 мин., и после этого прогреть до рекомендуемой производителем для модельного литья температуры в 1000...1050°C, скорость нагрева не должна превышать 8°C в минуту.

###### ***MG – VEST, «шоковая» масса для бюгелей***

Для быстрого литья: после отверждения массы форму ставят в печь, нагретую до температуры 900°C (потом температуру можно поднять), и выдерживают при этой температуре не менее чем 1 час перед началом литья. Ставить форму в печь с конечной температурой можно в любое время после затвердевания материала (спустя несколько часов, дней).

Стандартная процедура предварительного нагрева: от 20°C до конечной температуры нагрев печи производят с максимальной скоростью (10°C) без выдержки на этапах кристобалитного и кварцевого преобразований.

##### **Паковочные массы для литья коронок и мостов**

###### ***Castorit-super C, классическая масса***

После затвердения форма ставится в холодную печь и нагревается со скоростью 5°C/мин до 250°C, выдерживается 60 мин., далее производится нагрев до температуры литья 950°C и выдерживается 30 мин., производится заливка.

###### ***Z-4, «шоковая» масса***

**Быстрое литьё:** форму ставят в ЭМП, предварительно нагретую до конечной, указанной изготовителем сплава, температуры, но не выше 850°C (максимальная температура установки).

Если конечная температура, указанная изготовителем сплава, не достигнута, то продолжают нагрев до конечной температуры со скоростью 7...9 °С/мин.

Форма ставится в печь минимально через 30 мин. после паковки (иногда допускается через несколько часов или даже дней)\*.

Время выдержки при конечной температуре зависит от величины формы и должно составлять от 30 мин. для формы ХЗ и до 50 мин. для формы Х9.

В случае понижения предварительно достигнутой конечной температуры в результате установки в ЭМП форм отсчет времени выдержки ведут с момента, когда печь вернется к заданной конечной температуре.

Стандартная процедура предварительного прогрева: нагрев от комнатной температуры до конечной температуры со скоростью 7...9 °С/мин, время выдержки, как указано выше, 30...50 мин.

**Gilvest HS, «шоковая» масса**

Для форм ХЗ и Х6.

Расширение установочное при концентрации жидкости 100% 1,4%

Расширение термическое 1,3%

Заформованная опока после 15...20 мин. схватывания помещается в предварительно нагретую ЭМП до 800...850°С при литье благородных сплавов и до 900...910°С при литье неблагородных сплавов, затем выдерживается 30-60 минут.

Если с начала заливки формы прошло более 25мин, прогрев производят медленным способом: нагрев от комнатной до 280°С со скоростью 5°С/мин и выдержка 30...60 мин., последующий нагрев до 580°С со скоростью 7...9°С/мин и выдержка 30...60 мин., окончательный нагрев до конечной температуры (не выше 1050°С) и выдержка 45...60 мин.

Перечень авторизованных сервисных центров приведен на сайте АВЕРОН:  
<https://www.averon.ru/service/>.

Документы по регистрации и сертификации (декларированию) указанной продукции см. на сайте [www.averon.ru](http://www.averon.ru).

---

\* Для некоторых «шоковых» масс, например, gilvest обязательна загрузка в печь не позднее 20-30 мин., иначе необходим преднагрев.